

# CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura - 2019

Bolzano, 17 aprile 2019 prot. n. 1508/2.9.1-2019-9 del 18 aprile 2019

#### N. 10/XVI

Al Presidente del Consiglio regionale Roberto Paccher

TRENTO

### INTERROGAZIONE

## Ordinamento delle aziende pubbliche di servizi alla persona

L'ordinamento delle aziende pubbliche di servizi alla persona (APSP) è disciplinato da una norma di attuazione ai sensi dell'art. 107 dello Statuto. A tal proposito l'art. 2 del decreto legislativo n. 469/1975 (modificato dal decreto legislativo n. 215/1981) in materia di assistenza e previdenza rinvia all'art. 5 cifra 2 e all'art. 16 dello Statuto di autonomia e prevede che la Regione abbia competenza per l'emanazione di norme legislative, istituzione e gestione delle aziende pubbliche di servizi alla persona. La Regione Trentino-Alto Adige ha recepito la disciplina statale ed ha emanato la legge regionale del 21 settembre 2005, n. 7 sul "Nuovo ordinamento delle istituzioni pubbliche di assistenza e beneficenza – aziende pubbliche di servizi alla persona", che ha previsto la trasformazione degli istituti esistenti in aziende pubbliche di servizi alla persona. Il processo di riordino si è dunque concluso e le aziende pubbliche di servizi alla persona che operano attualmente nella nostra regione sono 44 nel provincia di Trento e 30 nella provincia di Bolzano.

Ciò premesso e al fine di garantire un controllo ottimale da parte dei Consiglieri regionali, si chiede di dare risposta ai seguenti quesiti:

- 1. Che cosa sta facendo la Giunta regionale per trasferire la competenza in materia di ordinamento delle aziende pubbliche di servizi alla persona (APSP) dalla Regione alle Province di Trento e di Bolzano?
- 2. Quali sono le risorse finanziarie messe a disposizione dalla Regione Trentino-Adige negli anni 2016, 2017 e 2018 per le aziende pubbliche di servizi alla persona e come sono state utilizzate? Si prega di fornire informazioni dettagliate suddivise per anno.

3. Quali progetti delle aziende pubbliche di servizi alla persona (APSP) sono stati finanziati dalla Regione negli anni 2016, 2017 e 2018?

4. Quali risorse finanziarie sono state messe a disposizione per l'anno finanziario corrente alle aziende pubbliche di servizi alla persona e sono previste modifiche? In caso affermativo, di quale entità?

Ai sensi del Regolamento si richiede risposta scritta.

f.to: LA CONSIGLIERA REGIONALE Ulli Mair



An den
Präsidenten des Regionalrates
der Autonomen Region Trentino-Südtirol
Herrn Roberto Paccher
38100 Trient

Bozen, den 17. April 2019

Anfrage Nr. 10/XVI

#### Ordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste

Die Ordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste (ÖBPB) wird mit einer Durchführungsbestimmung im Sinne des Art. 107 des Statutes geregelt. Diesbezüglich verweist der Art. 2 des GvD Nr. 469/1975 (geändert durch GvD Nr. 215/1981) auf dem Sachgebiet der Fürsorge und Wohlfahrt auf Art. 5 Z. 2 und Art. 16 des Autonomiestatutes und sieht vor, dass die Region zuständig sei mit der gesetzlichen Regelung, den Aufbau und Betrieb der öffentlichen Fürsorge- und Wohlfahrtseinrichtungen. Die Region Trentino-Südtirol hat die staatliche Regelung übernommen und das Regionalgesetz vom 21. September 2005, Nr. 7 betreffend die "Neuordnung der öffentlichen Fürsorge- und Wohlfahrtseinrichtungen – Öffentliche Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste" erlassen. Das Regionalgesetz hat die Umwandlung der Einrichtungen in öffentliche Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste vorgesehen. Der Neuordnungsprozess wurde abgeschlossen und die Anzahl der in der Region Trentino-Südtirol tätigen öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste beträgt derzeit 44 in der Provinz Trient und 30 in der Provinz Bozen.

Dies vorausgeschickt, und in Anbetracht der Notwendigkeit einer bestmöglichen Kontrollfunktion durch die Abgeordneten, ergeben sich folgende Fragen, mit der Bitte um schriftliche Antwort:

- 1. Welche Bestrebungen unternimmt die Regionalregierung, um die Kompetenzen bei der Ordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste (ÖFPB) von der Region auf die Zuständigkeiten der Provinzen Bozen und Trient zu übertragen?
- 2. Welche finanziellen Mittel standen der Region Trentino-Südtirol in den Jahren 2016, 2017 und 2018 für die öffentlichen Pflege- und Betreuungsdienste zur Verfügung und wie wurden sie eingesetzt? Bitte um eine Aufschlüsselung nach Jahren.
- 3. Welche Projekte seitens der Pflege- und Betreuungsdienste (ÖFPB) wurden darüber hinaus von der Region in den Jahren 2016, 2017 und 2018 finanziert?
- 4. Welche finanziellen Mittel stehen den öffentlichen Pflege- und Betreuungsdienste im läufenden Haushaltsjahr zur Verfügung und ist mit Änderungen zu rechnen? Wenn Ja, in welchem Ausmaß?

Reg. Abg. Ulli Mair